

În umbra scrutinului electoral

Cu siguranță, celor mai mulți dintre cititorii noștri și mai ales celor interesați de pulsul real al vieții politice și economico-sociale românești, nu le-a scăpat conferința de presă de miercuri, a d-lui prim-ministru Petre Roman.

Vă propunem o confruntare de idei și poziții vizavi de ceea ce s-a petrecut acolo, la temperatura ridicată a reflectoarelor televiziunii și sub presiunea psihologică a zecilor de microfoane ale gazetarilor români și străini.

Deci, ca "impresie artistică", ce notă i-ătăi acorda, stimării cititori, d-lui Roman? Noi suntem tentați să-i dăm, dacă nu nota maximă, în orice caz una prin apropierea ei. De ce? Pentru că, în opinia noastră, a știut să navigheze cu îndemnările pe canalul strînt dintre cele două ipostaze în care erau îndreptățit să

plasezi conferința: bilanț al unei activități de 5 luni, pledoarie electorală pentru alegerile din 20 mai. Să o observație de conținut de data astă: ca bilanț — nu este foarte strălucit, iar ca

gislative pe traiectul descentralizare-liberalizare-privatizare; 2. strategia stabilizării etnicilor germani din România; 3. spiritul de toleranță și înțelegere cu care se tratează în aceste zile "golaniada" din Piața Universității (înțelegind continuitatea acestei atitudini înțelepte și pe viitor). Oricum, ca impresie generală, din cele făptuite și din cele promisute, d-l Roman pare să-și fi adunat un convingător capital electoral.

Să vedem, totuși, ce vor zice alegătorii, pentru că numai "momentul adevărului" din 20 mai va da verdictul asupra a ceea ce a fost în realitate conferința de presă: cîntec de lebădă al unui guvern de tranziție, sau uvertură unei politici stabile, ferme, de largă deschidere și necesar consens.

TRIBUNA

EDITORIALUL ZILEI

pledioarie electorală — este suficient de convingătoare. Astă și pentru că bilanțul îl măsori cu faptele, cu realizările, cu concretul, în vreme ce politica electorală se face, cel puțin deocamdată, cu schițe de intenții, promisiuni, opțiuni.

Mărturism că la acest ultim capitol d-l Roman ne-a convins, măcar în trei direcții esențiale:

1. consecvența inițiatiivelor le-



"O stampilă și un buchet de flori! Așa înțeleg eu tehnica votării..." Foto: Fred NUSS

În atenția alegătorilor

Biroul electoral central comunică:

Persoanele care au domiciliul stabil în alte localități decât cele în care au locul de muncă efectiv (șantiere, fabrici, mine, hidrocentrale, unități agricole etc.) vor vota la secțiile de votare corespunzătoare locului de muncă, pe baza buletinului de identitate, în care se va înscrie pe fila cu "mențiuni speciale", numărul circumscripției și al secției de votare, cu aplicația stampelei "votat". Persoanele respective vor semna pe listele electorale în dreptul numelui lor, a seriei și numărului buletinului de identitate.

Biroul electoral al Circumscripției nr. 33 Sibiu face mențiunea că toți cetățenii cu drept de vot care în ziua alegerilor (20 mai) nu se află, din diverse motive, în localitatea de reședință, sunt rugați să se prezinte la primăriile pentru a-și ridica adverința pe baza căreia își vor putea exercita dreptul de vot la orice altă secție de votare.

Important

Întrucît, la 20 mai, firma INFAS din R.F.G. va efectua un sondaj în țara noastră pentru a anunța rezultatele alegerilor imediat după închiderea votării, la 6 secții de votare din județul nostru — două în Sibiu, una în Mediaș și cîte una în localitățile Cristian, Cîrțișoara și Seica Mare — vor fi prezentați specialiști de la această firmă.

După ieșirea din secția de votare și în afara razei de 500 m în jurul secției, alegătorii vor fi solicitați — numai cei care doresc — să răspundă la cîteva întrebări. Pentru a nu denatura rezultatul sondajului, cei investigați sunt rugați să răspundă cu toată sinceritatea.

IN PAGINA A III-A

- ◆ Precizări privind tehnica votării și imagini ale buletinelor de vot
- ◆ Alegerile din România - În atenția unor organisme internaționale

Tribuna

GOTIDIAN INDEPENDENT DIN JUDEȚUL SIBIU

Anul CVI, nr. 118

Vineri, 18 mai 1990

4 pagini, 50 bani

Pregătindu-ne pentru economia de piață

În febra alegerilor, specialiștii se inițiază în știința marketingului

In perioada 7–11 mai, la Sibiu, în amfiteatrul Liceului Pedagogic s-a desfășurat un curs de management și marketing, la care au participat peste 130 de cadre cu studii superioare din întreprinderile și unitățile economice din județul nostru. Cursul a fost organizat de Filiala Sibiu AROMAR (Asociația Română de MARKETING), în colaborare cu Aromar București și Academia de Studii Economice București.

Este realmente un fapt imbecil că, lăsind la o parte pasiunile politice, sibienii se gîndesc serios la modul în care vor putea soluționa problemele economice grele ale județului și țării. Pentru că a reintra în Europa — așa cum obișnuim să spunem — înseamnă să învățăm și să stăpînim tehnici și tehnologii moderne, dar mai ales „arta“ de a face comerț, cu tot ce implică aceasta.

Am solicitat unor distinși specialiști în domeniul mar-

ketingului, prezenți pentru a susține acest curs, cîteva opinii.

D-l prof. univ. dr. C. Florescu, șeful catedrei de marketing la A.S.E. București, vice-președintele Asociației Române de Marketing: „Trecerea la economia de piață presupune o schimbare în gîndire, inițiativă și spirit creator. Aceasta presupune pregătirea specialiștilor în vederea deschiderii spre exterior. În perspectivă, cînd vor trebui să devină agenți de piață, cu plăti direct la mecanismul acesta, este nevoie de specialiști care să descifreze mecanismul, să fructifice oportunitățile ei, astfel încît să pună în valoare potențialul întreprinderilor. Urmărim un inceput de pregătire al oamenilor pentru această deschidere“.

Dr. ing. Ioan Tomescu, membru în Biroul Executiv al Aromar: „Am venit la Si-

(continuare în pag. a II-a)

Dumitru MANIU

Conferința Națională a Uniunii

«Vatra Românească»

— con vorbire cu MIHAI RACOVITAN, istoric —

Intre 4–6 mai, la Tîrgu Mureș, s-au desfășurat lucrările Conferinței Naționale a Uniunii "Vatra Românească". Filiala Sibiu a fost reprezentată prin 7 delegați, doi dintre acești fiind aleși în comitetul director al uniunii: scriitorul Vasile Avram, președintele filialei sibiene și istoricul Mihai Racovitan, cu care am purtat această con vorbire.

— Domnule Mihai Racovitan, vă propunem să începeți cu o impresie globală despre semnificația acestei conferințe.

— Impresia mea, expusă de altfel și în cuvîntul pe care l-am rostit la Tîrgu Mureș, a fost aceea că noi am reprezentat acolo într-un fel continuare a Marii Adunări Naționale de la Alba Iulia, fiind prezenți români din toate colțurile țării. De fapt, uniunea noastră devine o vară a tuturor românilor, atât din țară cât și din străinătate. Cu această ocazie au fost

adoptate actele oficiale ale conferinței. Iar una din concluziile care s-au desprins aici a fost aceea potrivit căreia o minoritate națională nu poate fi favorizată în defavoarea celorlalte, cu atît mai puțin în defavoarea populației românești.

— În prezent, Uniunea "Vatra Românească" cuprinde peste 5 milioane de membri, numărul acestora înflindu-se într-un proces continuu de creștere. În ciuda acestor numeroase reprezentări, la un moment dat, chiar unii români și-au manifestat o oarecare reținere față de telurile Uniunii. Cum explicați acest fapt?

— O dată cu devastarea se diului Uniunii din Tîrgu Mureș, în evenimentele din luna martie, a fost furătă ștampila uniunii cu care au fost date publicități comunicate false de natură să creeze neîncredere și confuzie față de scopul și

(continuare în pag. a II-a)

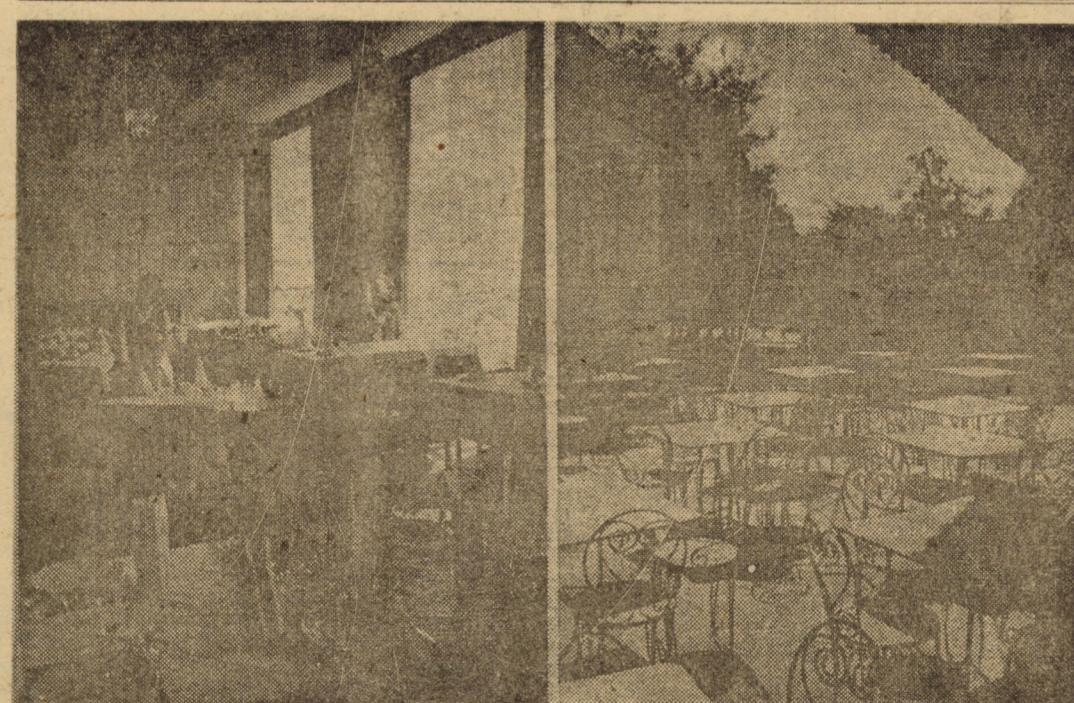
Ion ONUG NEMEŞ

Întrebări adresate concetățenilor mei

In 20 mai sunt alegerile. Vor veni și mulți observatori din străinătate, curioși să ne cunoască. Ce vor vedea? Ce vedem și noi? Parcurile neîngrijite, vitrinele sărăce și nearanjate, hirilii peste tot, praf și moloz la bordurile străzilor, depozite de gunoi în gară, între linii, tombereane pline, mizerie în Dumbravă, gropi pe străzile laterale, tencuieli căzute, vopselile scorajoase, precupeți jegosi cu mărfuri de contrabandă, coji de semințe, cerșetori etc. Ce nu vor vedea? Afisele instituțiilor de cultură și artă, toalete elegante pe "corso", grupuri sănătare publice curate, tonele și grădinile de vara proaspăt vopsite, servicii excelente, zimbete prietenesti, fanfare, spectacole sportive și culturale, flori etc. Așa se prezinta orașul nostru dumincă, 6 mai 1990!

Să fi dispărut adeverării sibieni? Să se fi schimbat? Să fi renunțat Sibiu la vocația sa turistică? Sunt convins că a fost numai o... realitate accidentală!

Ilie ROTARIU



S-a redeschis, complet modernizat, restaurantul "Trei Stejari", una dintre unitățile cele mai cochete ale I.C.S.A.P. Sibiu.

Foto: Fred NUSS

Pregătindu-ne pentru economia de piață

(urmare din pag. I)

biu cu gânduri multe, mari și frumoase. În actualele condiții noi, trebuie să promovăm prin toate mijloacele metodele moderne de management și marketing. Nutresc de mult convingerea că, fără a fi temeinic pregătiți în domeniile menționate, nu ne vom putea aduce contribuția la perfecționarea structurilor economice ale României și va fi foarte greu să stabilim legături cu parteneri din alte state, dar mai ales din acele state în care economia de piață a înregistrat însemnate progrese. Aceste relații, după părere mea, se pot desfășura și dezvolta în mod corespunzător numai dacă există un limbaj comun și dacă economia noastră va fi astfel perfecționată încât să se poată stabili compatibilitate și conexiuni cu interesele acestor parteneri.

Activitatea organizată — pentru care conducerea filialei merită felicitări — nu este decât un început. O putem asemuri cu aperitivul care abia deschide apetitul pentru o activitate temeinică, de lungă durată și de la care se pot preținde rezultate cuantificabile.

În acest sens, cred că ar fi de mare utilitate organizarea, în continuare, de acțiuni de specializare în domeniile managementului și marketingului, elaborarea de studii care să asigure perfecționarea și

creșterea eficienței economice a unităților, promovarea produselor românești în condiții de eficiență economică ridicată pe piețele străine, precum și dezvoltarea activității de comerț exterior pe noi piețe. Atât activitatea organizată azi, cât și cele viitoare comportă eforturi din partea celor vizăți și interesati în aceste domenii, dar în mod deosebit este necesară participarea conștientă a conducătorilor unităților economice".

D.-I. Iacob Cătoiu, conf. univ. dr. la catedra de marketing a A.S.E. București, (Masters of Business Administration și Doctor of Business Administration, Indian University, S.U.A.): "În noile condiții este absolut necesar ca specialistul de marketing să stăpînească foarte bine instrumentarul de lucru, respectiv arsenalul de metode și tehnici pentru investigarea pieței. Informația de marketing dobîndește o importanță deosebită, ea trebuie să asigure o bază științifică pentru luarea la timpul potrivit a unor decizii căt mai bine fundamentate. Cu ce ar trebui să începem? În primul rînd, cu sensibilizarea tuturor cadrelor din unitățile economice care au competențe decizionale, aceasta urmărind să asigure integrarea corespunzătoare a structurilor de marketing în structurile unităților economice. În al doilea rînd, o dată structurile de marketing definitivate, este

necesară o căt mai ridicată pregătire în variantele domeniilor ale marketingului (conducere de marketing, cercetarea și previziunea, stabilirea comportamentului cumpărătorului sau utilizatorului, tehnici promotional, strategii de piață, programe de marketing etc.), pentru a se evita eventualele greseli care au apărut în aceste domenii".

Deneș Nicolae, președintele filialei Sibiu a Aromar: "Deschiderea pe care dorim să o realizăm vizează apropierea de structurile existente în statele dezvoltate ale lumii. În primul rînd din C.E.E. Managementul și marketingul sunt principalele domenii prin care se poate crea această resursă strict necesară perioadei. Convinși de acest adevăr, Sibiu, după Timișoara, Brașov și Iași a fost locul unde a luat ființă o formă organizată care grupează 100 de membri încadrati în filiala de marketing.

Acest curs a fost organizat în prima fază și cu scopul de a testa dorințele specialiștilor. În viitor, vom continua formele de inițiere în management și marketing, iar în a doua fază dorim să organizăm o catedră pe domenii. Cursanții vor formula problemele pe care doresc să le analizeze, în consens cu cerințele întreprinderii și tematicii parcurse cu această ocazie. În acest sens, se vor remedia și reajusta programele de producție în concordanță cu cerințele economiei actuale, într-un spirit modern, eficient".

Conferința Națională a Uniunii «Vatra Românească»

(urmare din pag. I)

țelurile acestei uniuni, atât în țară și în străinătate.

Noi nu suntem nici pe de parte pentru promovarea unei politici dure în problema națională. Însuși conținutul noționii de vatră presupune apropiere, căldură, înțelegere, convictuire pașnică.

De altfel, noi, românii din Transilvania, am fost prea puțin informați despre evenimentele deosebit de grave care s-au petrecut în perioada postrevoluționară în unele județe din țară cu populație maghiară. La Tîrgu Mureș, la Hodac, Toaca, Ibănești, în Sebeș, sint victime, sint minori rămași fără tați, mulți răniți dintre care unii irecuperaibili. Pentru acești răniți Uniunea a constituit un cont de ajutorare (cont 8581 CEG Tîrgu Mureș) cu participarea filialelor și a tuturor persoanelor doritoare să ajute. În acest context se inscrie adoptarea de către „Vatra Românească” a celor sase copii rămași orfani după decesul taților lor în evenimentele de la Tîrgu Mureș din 20 martie, Simion Frandesc din satul Toaca, nr. 206, comuna Hodac. Situația este foarte gravă în județele Harghita și Covasna de unde peste 400 de cadre didactice, preoți și alți intelectuali au fost nevoiți să-și părăsească locurile de munca și domiciliile și să se refugieze în alte județe. Toate aceste realități au fost declarate în fața oficialităților române prezente la reunire și a reprezentanților mass-media din țară și din străinătate.

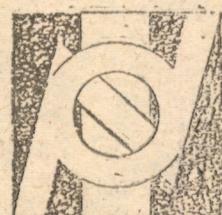
— În 22 martie — după cum a făcut cunoscut ziarul

nostru la timpul potrivit — la Sibiu s-a constituit Filiala Sibiu a Uniunii. În ce stadiu se află organizarea acestei filiale și ce acțiuni imediate își propune?

— Încă nu avem o evidență precisă. Intrucât sînt foarte mulți înscriși în zona Mediașului și a Dumbrăvenilor. Timpul scurt care a trecut nu ne-a permis o centralizare exactă. Dar ne adresăm îndeobșezi zonei Mărginimii Sibiuului, muncitorilor din mările întreprinderi și instituții, locuitorilor de pe Valea Oltețului și Valea Hîrtibaciului cu solicitarea de a se înscrie și de a activa în filiala noastră, iar în acest sens cadrele didactice și preoții din județ pot apela la noi pentru a primi lămuririle necesare în vederea constituiri subfilialelor și a comitetelor din orașe, întreprinderi, instituții. Neavînd încă un sediu propriu, informații pot fi obținute de la Casa de Cultură a Sindicatelor din Sibiu, telefon 139 18.

Intenționăm să publicăm studii, chiar și cărți de istoria Transilvaniei, să organizăm manifestări cultural-artistice prin Muzeul Civilizației Populare din România, reîncrearea, în cadrul unor sesiuni și simpozioane, a unor procese istorice nedrepte (Procesul Horea, Procesul Memorandiștilor). Vom căuta modalități mai eficiente pentru o bună cunoaștere a tradițiilor istorice și culturale ale minorităților naționale de pe rază județului, pentru o mai bună înțelegere și conlucrare reciprocă, pentru organizarea de activități comune. Acesta este în fapt și scopul Uniunii „Vatra Românească”.

Vă prezentăm semnele electorale ale partidelor cuprinse pe buletinele de vot



Gruparea de Centru „Nouă Românie” Gruparea Democrată de Centru



Dilemă ...

Febus Viorică ȘTEFĂNESCU

Cursuri

Scoala Generală nr. 14 din Sibiu, cu profil de artă plastică, organizează cursuri de pregătire pentru candidații la

examenul de admitere în liceu și la cursurile ciclului gimnazial, în fiecare sămbătă, orele 8-10, la sediul școlii. Telefon 145 80.

SPORT... SPORT... SPORT...

Fotbal, divizia A CU SUFLETUL LA GURĂ...

F.C. M. Brașov — F. C. Inter Sibiu 3-2 (1-1)

Crainicul stadionului „Municipal” din Brașov și-a început spicul tunind și fulgerind împotriva presei scrise și vorbite care, chipurile, ar complota, boicotind eforturile echipei de sub Timpa de a juca în Cupa U.E.F.A. Iar în continuare, voii malitios, adelași însă întrebă „oare pentru cine va juca F.G. Inter la Brașov?”, sugerind că sibienii ar dori să facă joc plășteniilor și timișorenilor, adesea formatajei lui Barbu (?). Îi vom spune stăbului că interiștii au jucat și vor juca și de aici încolo doar în propriul beneficiu, singura grija care-i preocupă fiind aceea de a urca în clasament etalind un joc frumos și sportiv. Asta ca să se știe! De fapt, meciul de la Brașov s-a jucat, am putea spune, cu pașapoartele pentru Cupa U.E.F.A. „pe masă”. Și n-a lipsit mult (doar 15 minute) ca ele să intre în posesia elevilor antrenorului Viorel Hizo, surgiunit — sub escortă organelor de ordină — departe de banca rezervelor pe care, dacă s-ar fi aflat, e mai mult ca sigur că interiștii

n-ar fi pierdut un meci pe care l-au avut în mină. Iată căteva argumente. Desi s-au văzut conduși, încă din min. 7, cu 1-0 (autorul golului Barbu), sibienii nu depun armele, ies ingenios pe contratac și, după o rarismă ocazie a lui B. Bucur (min. 22, singur cu portarul Polgar, trage în acesta), egalează prin Szeneș — excelent servit de Mărgărit — care driblează tot și înscrie în poarta goală (min. 28). Oaspetii prind aripă, defensiva brașoveană este făcută săh-mat de trei ori, dar Moldovan acordă corner în extremis la sutul lui Mărgărit (min. 33), Văsii șutează în... plasa laterală (min. 34), pentru ca imediat după aceea Szeneș să fie oprit de... steagul tușierului Gr. Macavei. Finalul reprizei aparține gazdelor, care ratează prin Nedelcearu (min. 40) și Văidean (min. 45).

Joc vioi, dinamic, pe contratac și după reluare. În min. 53 ratează Văidean (sut pe lingă); în min. 56 scapă spre gol Szeneș dar se opune celălalt tușier G. Corocan, apoi, în min. 62, din nou singur cu

Polgar, B. Bucur șutează în acesta (!), recuperează Mărgărit, centrare spre Szeneș și... 2-1 pentru F.G. Inter. În minutele 63 și 72 sibienii risipesc două excelente situații prin Burchel și Văsii, și egalează Mandoca (min. 75), cu capul. Sansa pare să surdă din nou interiștilor în min. 81, dar un contraatac 3 contra 1, inițiat de Majearu pe flancul drept, este zădărnicit de centrarea total imprecisă a acestuia. Ratările se răzbună și, într-un final tensionat, cu faulturi și cartonașe galbene împărțite exclusiv... oaspeților de debutantul arbitru din viziune A. I. Toma din Piatra Neamț (rămas corigent), Andraș înscrie golul victoriei echipei sale în min. 83. Cartonaș galben: Stănescu, V. Marcel și Szeneș (acesta fiind confundat cu... Stănescu?).

F.C. Inter a aliniat formația: V. Marcel — Cotoră, Boar, B. Bucur, Stănescu — Mihali, Popicu, Jurcă, Mărgărit (min. 62, Burchel) — Văsii (min. 74, Majearu); Szeneș.

Mircea BITU

CALARIE Etapa de zonă a Campionatului național seniori, juniori și fete

Timp de trei zile, la baza hipică a C.S.M. din Sibiu se vor desfășura întrecerile etapei de zonă a Campionatului național de călărie (obstacole și dresaj) pentru seniori, juniori și fete. La această zonă participă secțiile de călărie din: Miercurea Ciuc, Cluj, Tg. Mureș, Gheorgheni, Ciumani, Tușnad și bineînțeleș, Sibiu.

Iată programul: sămbătă, 19 mai — ora 9 — dresaj, cat. „usoară” (seniori); ora 14 — obstacole cat. „semusoară” (seniori); ora 16 — obstacole cat. „usoară” (seniori); duminică, 20 mai — ora 9 — obstacole cat. „mijlocie” (seniori), ora 12 — obstacole, fete; luni, 21 mai — ora 8 — dresaj juniori, ora 9 — obstacole „juniori 16 ani”; ora 11 — obstacole „juniori 18 ani”; ora 13 — festivitatea de închidere. (I. I.).

Panoramic competițional

• Intrucit în ziua de 20 mai a.c. se desfășoară alegerile, toate competițiile sportive vor avea loc în devans după următorul program:

Vineri, 18.V. a.c. — Handbal — Mirsa: Independența Carpați Mirsa — Mecon Iași (ora 17, sala sporturilor, loc de calificare pentru divizia A, masc.). Sibiu: C.S.S. Sibiu — Dinamo Brașov (div. sc. fem., ora 17, teren C.S.S.).

Sâmbătă, 19.V. a.c. — Fotbal — Sibiu: F.G. Inter — Universitatea Craiova (Stadionul Municipal, ora 18, div. A); I.P.A.S. — Carpați Brașov (teren I.P.A.S., ora 18, div. C); Metalul Voînta Sibiu — Carpați Mirsa (teren Voînta, ora 18, div. C). Mediaș: Gaz metan — Constructorul Craiova (teren Gaz metan, ora 18, div. B).

• Jocurile din cadrul campionatului județean II de fotbal, care erau programate pentru 20.V. a.c., se vor disputa sămbătă, 19.V. a.c. de la ora 17,30.

Cum vom proceda la vot?

Așadar, duminică ne vom afla în fața urnelor de vot. Probabil că, pînă la această dată, fiecare dintre alegători și-a clarificat opțiunile, atît în ce privește candidatul la președinție, cît și listele de candidați pentru Senat și Adunarea Deputaților ale unuia sau altuia dintre partidele aflate în competiție în județul nostru. Să nu uităm că pe buletine sunt trecuți și candidați independenți: 6 pentru Senat și 6 pentru Adunarea Deputaților.

Deci, la intrarea în secția de votare unde a fost înregistrat (de care aparține), alegătorul prezintă actul de identitate președintelui biroului secției de votare și primește de la acesta cele 3 buletine de vot (vezi fotografiile alăturate): pentru alegera Președintelui (P), a Senatului (S) și a Camerei Deputaților (D), precum și stimpila cu inscripția „Votat”.

Eu aceste 3 buletine și stam-pila, alegătorul va intra, singur, în cabina de votare. Aici, lînd la rînd fiecare din cele trei buletine de vot, va căuta candida-tul la președinție, lista partidu-lui sau candidatul independent pe care doreste să-i aleagă și

ATENȚIE! Pentru corectitudinea votării, stampila se aplică o singură dată, într-un singur dreptunghi, în interiorul acestuia. Dacă stampila nu este aplicată în interiorul patrulaterului

lui (în care sunt înscrise candidații), sau sunt aplicate stămpile pe mai multe patrulatere, votul este declarat nul (nu se ia în calculul voturilor exprimate).

Trebuie să se înțeleagă că o stampilă aplicată într-un dreptunghi înseamnă un vot pentru formațiunea politică respectivă deci pentru **TOTI** candidații inscriși în dreptunghil pe care s-a aplicat stampila.

Dacă nu este aplicată nici o

stampila buletinul este nul și nu intră în calculul voturilor.

După exprimarea astfel a opțiunii dorite, fiecare din cele 3 buletine de vot va fi împăturită în două, cu stampila de controlă de pe ultima pagină în afara (la vedere). Alegătorul ieșe apoi din cabină de votare, introduce cele 3 buletine într-un plic în fața președintelui secției de votare, după care, singur le introduce în urnă.

Alegătorul care, din motive te-meinice, constatăte de președin-tele biroului electoral al secției de votare, nu poate să voteze singur, are dreptul să chemă în cabină de votare, pentru a-l ajuta, un însoțitor ales de el.

Pentru alegătorii netransportabili (boala, invaliditate), la cererea acestora sau a instituției sanitare în care se află, președintele biroului secției de votare desemnează un număr de membri care se desplacează cu o urmă specială la locul unde se află alegătorii respectivi.

Alegerile din România — în atenția unor organisme internationale americane

informații despre procesul electoral din România, în vederea întocmirii raportului final al delegației americane, care va fi publicat și difuzat în întreaga lume.

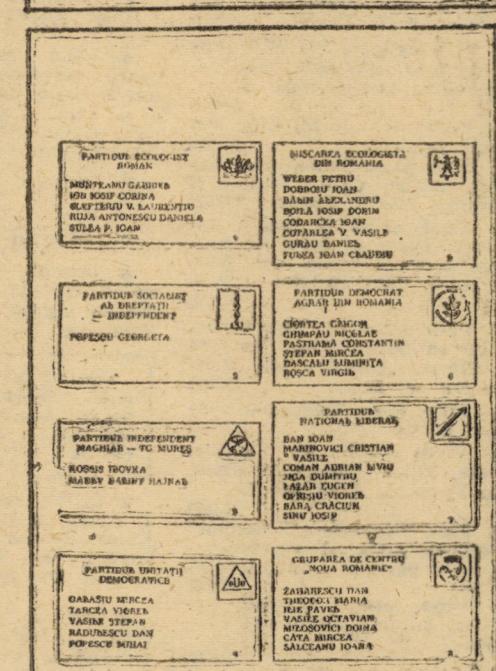
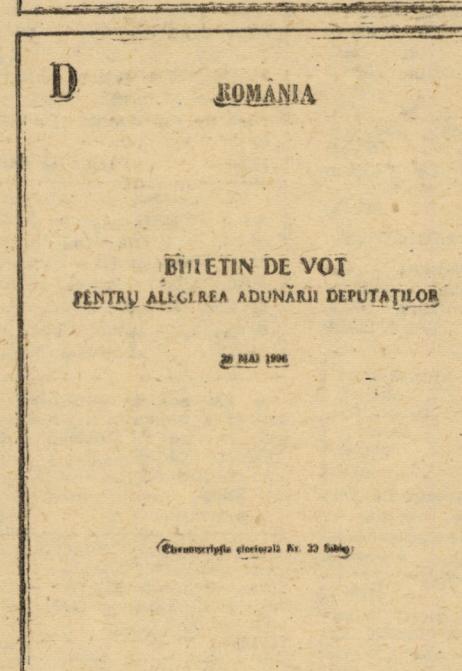
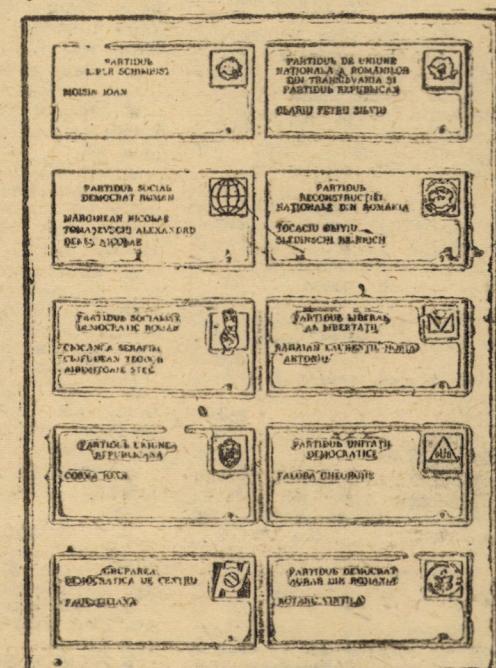
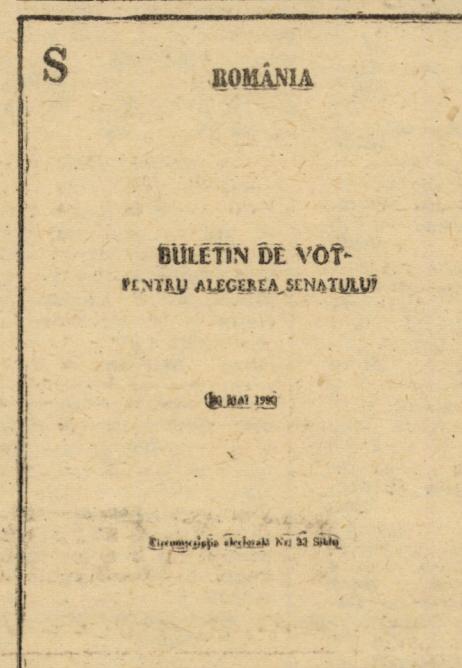
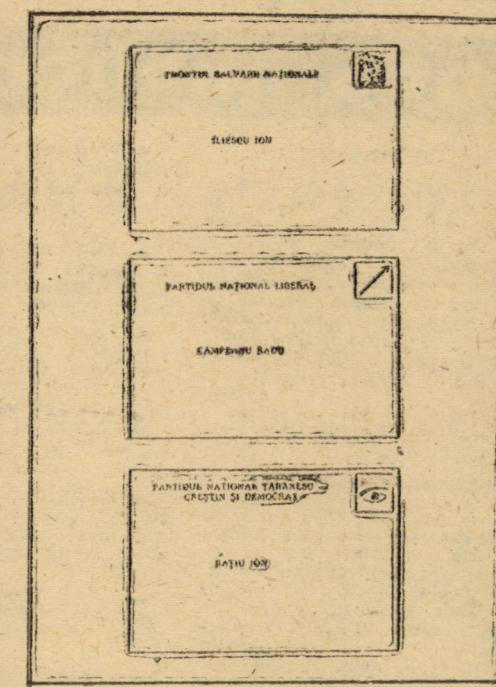
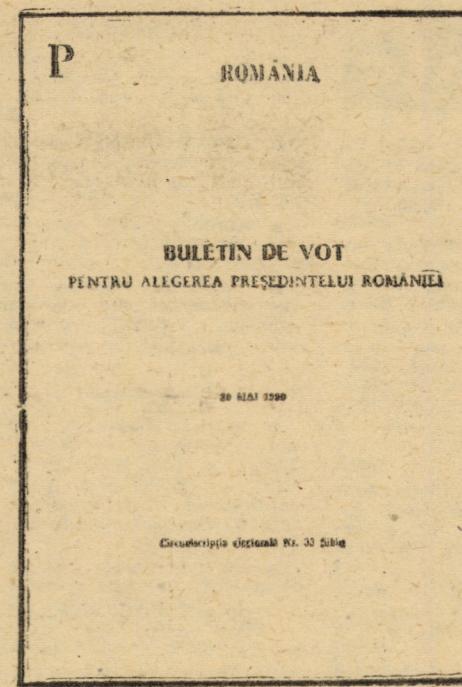
Institutul Național Democratic pentru Afaceri Internaționale și Institutul Național Republican pentru Afaceri Internaționale au o înDELungată experiență în organizarea delegațiilor internaționale de observatori, ele fiind organisme care au supravegheat desfășurarea alegerilor în Filipine, Nicaragua, Honduras, Chile, Namibia, Pakistan, Bangladesh, Ungaria, Paraguay, Haiti, Panama, Taiwan și Coreea de Sud. Cele două instituții și-au creat în lume o bună reputație în ceea ce privește imparțialitate și profesionalismul lor. Delegația americană prezintă în România va uza în ac-

zenta în România va ţăru în activitatea sa de supraveghere a alegerilor de norme internaționale foarte clar stabilite.

Consemnăm, de asemenea, că activitatea de supraveghere se va desfășura în condiții de neutralitate totală, membrii delegației americane nesuținând punctele de vedere ale unor partide sau candidați. Delegația nu intervine în derularea procesului electoral și nici nu arbitrează posibilele conflicte ce pot surveni pe parcursul alegerilor.

Delegația americană nu va dezvolta relații cu nici o grupă sau partid din România, dialogul cu membri ai unor organizații și partide desfășurându-se în afara spectrului politic. Să mai precizăm că, în supravegherea alegerilor, delegația celor două organisme americane va avea în vedere trei puncte distincte: campania preelectorală (cîndatul politic, dacă legile și regulile electorale au permis tuturor candidaților și partidelor să-și expună programele proprii în fața electoratului); ziua votării (dacă alegătorii au avut posibilitatea să-și exerseze în secret dreptul electoral și fără presiuni sau alte forme de intimidare); numărarea voturilor (corectitudinea desfășurării acestui proces).

Nicolae IVAN



LA SPARTUL TÎRGULU

Prin ședința de sămbătă, transmisă parțial și de TVRL pe postul național al televiziunii, actualul Consiliul Provizoriu de Uniune Națională și-a încheiat activitatea. Nu dorim, acum și aici să facem un bilanț al faptelor bune sau mai puțin bune pe care le-a reușit acest consiliu și nici să dăm calificative. Am vrea, cu îngăduința dumneavoastră, să discutăm puțin despre concluziile cu care cetățeanul de rînd rămîne în urma vizionării lucrărilor acestui organ politic pentru a trage învățărările necesare pe viitor. În primul rînd plecăm de la premsa că atât F.S.N.-ul cit și celelalte partide și-au trimis să le reprezinte în C.P.U.N. pe cei mai buni oameni ai lor. De asemenea, suntem convinși că, în vizinătatea lui, fiecare reprezentant în C.P.U.N. a dorit să fie de folos și, să contribuie cu toată puterea lui ca Decretele-Legi și alte acte normative să se bazeze pe adevarat, dreptate și să fie realment de folos categoriilor sociale cărora le erau destinate. Atunci se pune fireasca întrebare: de unde atâtă minciună, de unde atâtă ură, de unde atâtă discordie; de unde atâtă lipsă de discernămînt, de democrație, de unde pofta unoră de a se auzi vorbind? Cui folosesc aceste manifestări? Si în ultimele lăuntrici de c

vint nu s-a scăpat prilejul de a se discredită anumite persoane, de a se plăti polițe, și în ultimul moment am aflat că erau membri ai C.P.U.N. oameni care nu mai reprezentau pe nimeni, nemaifiind recunoscuți de partidele lor, că în solă se aflau chiar foști securiști care au luptat împotriva revoluției (?!), unii — nota bene — președinți de partid, că unele partide sau grupări politice s-au retras și este de notorietate publică retragerea P.N.T.-c.d. care a luptat din răsputeri să ajungă aici, cu securiștii lor cu totul. Cite nopți n-am dormit pentru a fi martori la unele dintre cele mai penibile scene pe care le-a dat viața politică a țării în ultimele decenii! Vorbitorii care făceau praf ce se discuta pentru ca apoi să se dovească că nici nu știau despre ce era vorba, oameni care se făceau praf pentru „țărișoara lor” imediat ce aflau că ședința se va prezenta la televiziune. Oameni care erau foarte scrupuloși la virgule, la intonație, dar nu propuneau nici o soluție sau îmbunătățire de conținut. Așa am ajuns să mulțumim domnului Cioabă care a susținut, atât cât a putut, interesele romilor și ale sibienilor care și ei au fost morți la revoluție”.

"au fost morți la revoluție".
Să ne bucurăm că nu mai este. Dar la 20 mai să avem griji pe mină cui lăsăm soarta noastră și a copiilor noștri, că de acum nimic nu mai este „provizoriu”. L. BREZAE

L. BREZAE

Mica publicitate

PIERDERI

- Pierdut carnet de student pe numele Lutsch Daniel. Il declar nul. (8442)
- Pierdut buletin identitate pe numele Luca Ioan. Telefon 3 38 49. Recompensă. (8381)
- Pierdut poșetă visinie, în zona magazinului "Dumbrava", cu suma de 2 800 lei; (bulletin identitate, permis C.F.R.). Adresați Sibiu, 2 64 12, recompensa. (8554)
- Dispărut iapă şargă de 2 ani. Adresați Tâlmaciu, nr. 14, familia Cornea. (8572)

VINZARI-CUMPARARI

- Vind masă extensibilă și 6 scaune tapitate (din garnitură tip "Agatha"), toate noi (nedespachetate), telefon 4 46 09, între orele 17-20. (8394)
- Vind televizor Venus, pe lămpi, telefon 4 45 97, după-amiază. (8410)
- Vind vin vechi, familia Dumitru, Sibiu, str. Pinzariilor 2. (8444)
- Vind Dacia 1310. Informații telefon 1 65 06, orele 9-15 - Streulea. (8443)
- Vind Dacia 1300, stare foarte bună, 45 000 km la bord, telefon 4 22 76. (8377)
- Vind înscrisere Dacia 1300 din anul 1989, telefon 7 28 39. (8415)
- Vind Volkswagen 1200 cu preț convenabil, casă în Slimnic, telefon 3 37 67. (8435)
- Vind Azuprostat german, telefon 1 69 26, orele 18-20. (8434)
- Vind congelator Arctic valută. Telefon 1 21 77, orele 18-20. (8369)
- Vind apartament 3 camere, etaj 10, telefon 2 75 84. (8396)
- Vind Fiat și Volkswagen, telefon 2 57 49. (8414)
- Vind Ford Granada Combi, an fabricație 1980, 108 C.P. și mașină multiplicat Xerox, tip Canon-NP-210. Telefon 2 04 79. (8417)
- Vind mașină tricotată Veritas, str. V nr. 1, Cristian, Sibiu. (8413)
- Vind mobilă, tejgheia timplărie și obiecte de uz casnic, Turnișor, str. Topirceanu, nr. 20, între orele 15-20. (8405)
- Vind Peugeot 505 SRD Diesel, an fabricație 1982, stare excepțională, str. Petrița nr. 7. (8403)
- Vind casa în Slimnic, str. Lungă nr. 111. (8401)
- Vind Alain Delon nou, marimea 48-50! Calciu-Sandoz și vitamine, telefon 3 09 68. (8399)
- Vind aripă și făță ușă dreapta spate și bară de protecție cromată spate, noi, pentru Dacia 1310. Telefon 1 69 30. (8392)
- Vind video recorder Orion, dublu casetofon Akai, cameră de filmat, "Canon", str. Vopșitorilor nr. 13. (8391)
- Vind cinea Doberman, telefon 4 53 86. (8387)
- Vind familii de albine, Cosma, Valea Aurie, str. Crînt, bloc 3, ap. 2, după ora 15. (8386)
- Vind televizor "Ultracolor" cu telecomandă și videorecorder nou, parțial valută, telefon 3 86 54. (8376)
- Vind casă 2 camere, bucătărie, grădină mare, str. Ecaterina Varga 74, orele 17-20. (8370)

Vind congelator Arctic, medicament Rigevidon, video recorder "Samsung" și convertor satelit. Cumpăr gramophon cu pilnie, carte germană anii 1700-1800, fier de călcat cu carbuni, ceas pendulă sau ornamente, obiecte argint, pictură pe lemn, telefon 4 70 48, după-amiază. (8448)

Vind televizor Sport 208, telefon 3 82 51, după ora 15. (8303)

Vind televizor Elcrom și lăda frigorifică cu sertare Gorenje pe valută, mașină spălată automată, auto-radio marca Blaupunkt sau Predeal, radio-Cronos, videocasete, semicuieră. Informații - telefon 1 45 07. (8299)

Reamintim celor interesati că, programul la mica publicitate este zilnic între orele 8-12 - duminica inchis.

Ghișeu este situat în str dr. I. Rațiu nr. 7, intrarea prin curte, lîngă I.R.U.G.

- Vind piese Skoda MB 1000; 2 biciclete. Cumpăr casă în Sibiu sau schimb cu apartament confort I, telefon 4 63 45. (8364)

- Vind televizor Philips sau Blaupunkt color, combinație Blaupunkt, pret convenabil. Telefon 4 15 45. (8359)

- Vind sau schimb convertor japoanez P polarizor cu televizor color nou. Cisnădie, telefon 1 69 93, după ora 16. (8427)

- Cumpăr set cuineței R 2 sau schimb cu set cuineței R 1 pentru Dacia 1300, telefon 2 89 56. (8399)

- Cumpăr sau închiriez spațiu în vedere amenajările unui local comercial, de prefiță zonă centrală. Telefon 1 71 75. (8409)

- Vind Rigevidon. Cumpăr aspirator import, canapea, diplomat cu cifru. Telefon 2 78 72. (8613)

- Cumpăr palux, chiuvetă inox, clanțe (deosebite) usi. Vind Berotec pentru astm, telefon 3 09 67. (8576)

- Vind televizor alb-negru, Sibiu, telefon 4 09 89. (8370)

- Cumpăr medicament FTO-RAFUR fiolă, telefon 4 13 36, orelle 18-21. (8569)

- Vind Dacia 1300, arcuri amortizoare spate, volan, televizor color, cască, cauciuc Mobra, pompă apă, compresor, telefon 1 20 35. (8512)

- Vind urgent tablouri pictate, goblenuri, atelier cusut gobernă, încălțăminte, îmbrăcăminte, mochetă, acvariu, mașină cusut electrică import, Sibiu, telefon 1 20 35. (8461)

- Vind statie pentru instrument bas orgă Montarbo stare perfectă. Informații Sibiu, telefon 3 53 98. (8514)

- Vind Skoda S 100 cu remorcă, picup, telefon 1 58 90, Sibiu. (8480)

- Vind telecolor în garanție și video player cu casețe, pe valută, str. Strandului, bloc 4, ap. 15, telefon 4 02 44. (8605)

- Vind urgent înscrisere Dacia 1300 anul 1988, Sibiu, telefon 1 67 81. (8594)

- Vind urgent telecolor pe valută, telefon 5 92 64, Sibiu. (8573)

- Vind urgent Dacia 1300, stare perfectă. Telefon 2 00 43, între orele 15-17. (8252)

- Vind C.E.C. Dacia 1300/1982 și video Scharpp, nou, Sibiu, telefon 4 64 90. (8554)

- Vind pui pechinzez. Telefon 4 42 01, între orele 13-17. (M.P.)

SCHEMBURI DE LOCUINTE

- Schimb apartament 2 camere, confort I, etaj I, cartier Vasile Aaron, cu Gara Mică, Terezian. Telefon 1 26 35. (8558)

- Ofer Făgăraș, apartament două camere, etaj I, central, dorești apartament în Sibiu. Informații Sibiu, telefon 7 34 16. (8375)

- Schimb apartament confort I, I.L.L., 2 camere, cartier V. Milea. Dorești 3 camere, același cartier sau Mihai Viteazul, Strand, Turnișor. Telefon 3 87 37. (8412)

- Schimb apartament 2 camere, confort I, proprietate, Hipodrom I, cu apartament 3 sau 4 camere, în zonă centrală. Telefon 2 98 28, după ora 17. (8385)

- Schimb apartament I.L.L., 2 camere, bloc, Botoșani cu similar Sibiu, telefon 3 85 56. (8446)

- Schimb apartament proprietate cu 4 camere și dependințe, Cluj cu apartament 3-4 camere în Sibiu. Telefon 951/7 88 09, după ora 18. (8416)

- Schimb apartament 3 camere, ultracentral Tg. Jiu cu similar Sibiu, Accept variante. Telefon 924/4 64 91. (8419)

- Schimb apartament I.L.L., 2 camere cu dependințe, cartier Terezian, contra apartament 2-3 camere cu dependințe, căsă I.L.L., telefon 1 42 48. (8428)

- Schimb două apartamente I.L.L., confort I, 2 și 3 camere, la adresa diferite. Dorești casa I.L.L., 3-4 camere, dependințe, singur în curte. Informații telefon 1 51 23. (8374)

- Schimb București central, 2 camere nedecomandate, dependințe, etaj I, gaze, contra similar sau garsonieră în Sibiu. Telefon 4 42 01. (M.P.)

- CERERE DE SERVICIU
Caut femeie îngrijire bătrână bolnavă, telefon 3 99 85, Sibiu. (8592)

INCHIRIERI

- Familie tinără căută săptămână pentru închiriat garsonieră sau apartament, telefon 4 02 38. (8373)

- Familie ingineri administrație (închiriere) apartament sau casă particulară. Telefon 2 67 86. (8421)

- Student nefumător, închiriez cameră intrare separată, telefon 1 19 95. (8389)

- Personă serioasă închiriez garsonieră sau apartament, eventual cu întrenare vîrsnică. Informații, Căsuța poștală 285, Sibiu, nr. 6 16 93, după ora 16. (8427)

DIVERSE

- Numitul Blos Ioan, cu ultimul domiciliu în Sibiu, str. Tigilarilor, bloc B 1, ap. 4, este citat la Judecătoria Sibiu în calitate de pîrît, în dosar nr. 1616/90, pentru ziua de 28 mai 1990.

- Agenția particulară de turism EUROFRIENDS '90 - înființată în municipiul Mediaș de către prof. Virgil Velicoglo - vă oferă servicii în domeniul turismului intern și internațional. Informații, str. Sonoriilor, nr. 18, bloc 9, ap. 3, telefon 928/1 26 28.

- Fiii sătului Veselud sunt răgați să trimînd sumă de bani pe adresa de pe plic. (8407)

ANIVERSĂRI

- Cu ocazia aniversării a 25 de ani de căsătorie, dorim dragilor noștri părinți CONSTANTIN ȘI MARIA DAMIAN, multă sănătate, fericire și mulți, mulți ani. „La mulți ani” (8549)

- Cele mai frumoase și cu rate gînduri, multă sănătate și un călduros „La mulți ani” pentru dragul nostru EMIL IGNAT cu ocazia împlinirii vîrstei de 20 ani. Dumnezeu să fie cu tine pentru a-ți îndruma pașii și gîndurile spre toate faptele plăcute lui.

- Părinții, sora, cununat și nepoții (8366)

- Cu prilejul pensionării urmă dragilor noștri părinți ELENA ȘI CONSTANTIN VECERDEA multă sănătate, fericire și viață lungă, alături de cei dragi. „La mulți ani” (8553)

- Cu adîncă durere, depințem moartea surorii, cununat și mătușii noastre ANA CAZILA - născ. Popa Sora Iustina Cărăuș cu familia (8553)

- Sistem alături de colegul nostru Dorin Căzilă la marea durere pricinuită de incetarea din viață a mamei sale.

- Colectivul Magazinului „Dumbrava” (8464)

- Sistem alături de familia Pușa și Dorin Căzilă la marea durere cauzată de decesul mamei lor.

- Familile Dobrotă și Hincu (8591)

- Sistem alături de familia ing. Florescu la marea durere pricinuită de decesul tatălui.

- Colegiul de birou - I.T. Dumbrava (8586)

- Sistem alături de prietenii noștri, familia Vergil Oargă și Doina la marea durere pricinuită de decesul ficei lor.

- SIMONA (16 ani) (8601) Prietenii de familie

- Sistem alături de colega noastră Doina Oargă greu încercată prin moartea ficei sale.

- Secția Metal I - „Flaro” Sibiu (8587)

- Sistem alături de colegul nostru Virgil Oargă în grea pierdere a ficei sale.

- Colegiul de la Compartimentul garnitură rigidă Metal I „Flaro” (8588)

- Aducem un ultim și pios omagiu celui care a fost colegul nostru.

- FLOREA GEORGESCU - șef atelier rețele județ - Dispariția lui prematură și fulgeratoare a lăsat un gol în sufletele noastre.

- Sindicatul liber al lucrătorilor din postă și telecomunicații Sibiu

- (8563)

- Un ultim omagiu bunului coleg

- prof. dr. VASILE RADU

- Colectivul Liceului Industrial Nr. 2 C.F.R. Sibiu

- (8578)

- Un ultim omagiu bunului coleg

- prof. dr. VASILE RADU

- Colectivul etajului I, al magazinului „Dumbrava”

- (8553)

- Un ultim omagiu bunului coleg

- prof. dr. VASILE RADU

- Colectivul etajului I, al magazinului „Dumbrava”

- (8578)

- Un ultim omagiu bunului coleg